

ERGAZ A.Ş

Kar veya Zarar ve Diğer Kapsamlı Gelir Tablosu	Dipnot Ref.	Bağımsız	Bağımsız	Bağımsız
		Denetimden Geçmiş	Denetimden Geçmiş	Denetimden Geçmiş
Raporlama Birimi		TL	TL	TL
Raporlama Dönemi		31.12.2013	31.12.2012	31.12.2011
KAR VEYA ZARAR KISMI				
Hasılat	5, 28	142.693.201	130.881.930	154.687.955
Satışların Maliyeti (-)	5, 28	-125.473.971	-114.095.486	-140.613.854
BRÜT KAR/ZARAR		17.219.230	16.786.444	14.074.101
Araştırma ve Geliştirme Giderleri (-)	5, 29			
Pazarlama Giderleri (-)	5, 29	-9.684.502	-9.363.526	-7.507.492
Genel Yönetim Giderleri (-)	5, 29	-4.466.027	-3.434.173	-2.367.734
Esas Faaliyetlerden Diğer Gelirler	5, 31	5.277.650	3.222.411	699.324
Esas Faaliyetlerden Diğer Giderler (-)	5, 31	-7.520.856	-5.494.237	-6.266.421
ESAS FAALİYET KARI/ZARARI		825.495	1.716.919	-1.368.222
Yatırım Faaliyetlerinden Gelirler		0	0	
Yatırım Faaliyetlerinden Giderler (-)		0	0	
Karlarından/Zararlarından Paylar		0	0	
KARI/ZARARI		825.495	1.716.919	-1.368.222
Finansman Gelirleri	5, 32	1.381.771	1.519.957	1.040.552
Finansman Giderleri (-)	5, 33	-1.260.504	-965.147	-1.146.471
SÜRDÜRÜLEN FAALİYETLER VERGİ ÖNCESİ KARI/ZARARI		946.762	2.271.729	-1.474.141
Sürdürülen Faaliyetler Vergi Gideri/Geliri		-328.681	-260.315	889.990
- Dönem Vergi Gideri (-)/Geliri		-485.250	-60.319	0
- Ertelenmiş Vergi Gideri (-)/Geliri		156.570	-199.996	889.990
SÜRDÜRÜLEN FAALİYETLER DÖNEM KARI/ZARARI		618.081	2.011.414	-584.151
DURDURULAN FAALİYETLER DÖNEM KARI/ZARARI		0	0	0
DÖNEM KARI/ZARARI		618.081	2.011.414	-584.151,24
Dönem Karı/Zararının Dağılımı		618.081	2.011.414	-584.151
- Kontrol Gücü Olmayan Paylar		-354	-3.813	-158
- Ana Ortaklık Payları		618.435	2.015.227	-583.993
Pay Başına Kazanç		0	0	0
- Sürdürülen Faaliyetlerden Pay Başına Kazanç		0,13	0,42	-0,12
- Durdurulan Faaliyetlerden Pay Başına Kazanç		0	0	0
Sulandırılmış Pay Başına Kazanç		0	0	0
- Sürdürülen Faaliyetlerden Sulandırılmış Pay Başına Kazanç		0	0	0
- Durdurulan Faaliyetlerden Sulandırılmış Pay Başına Kazanç		0	0	0
DİĞER KAPSAMLI GELİRLER				
Kar veya Zararda Yeniden Sınıflandırılmayacaklar		104.957	-179.363	0
Maddi Duran Varlıklar Yeniden Değerleme Artışları/Azalışları		0	0	
Maddi Olmayan Duran Varlıklar Yeniden Değerleme Artışları/Azalışları		0	0	
Tanımlanmış Fayda Planları Yeniden Ölçüm Kazançları/Kayıpları		0	0	
Tanımlanmış Fayda Planları Yeniden Ölçüm Kayıpları		131.196	-224.204	
Tanımlanmış Fayda Planları Yeniden Ölçüm Kayıpları Ert.Vergi Etkis		-26.239	44.841	
Özkaynak Yöntemiyle Değerlenen Yatırımların Diğer Kapsamlı Gelirinden Kar/Zararda Sınıflandırılmayacak Paylar		0	0	
Kar veya Zarar Olarak Yeniden Sınıflandırılacaklar		0	0	0
Yabancı Para Çevirim Farkları		0	0	
DİĞER KAPSAMLI GELİR		104.957	-179.363	
TOPLAM KAPSAMLI GELİR		723.038	1.832.051	-584.151
Toplam Kapsamlı Gelirin Dağılımı:		723.038	1.832.051	0
- Kontrol Gücü Olmayan Paylar		-354	-3.813	
- Ana Ortaklık Payları		723.392	1.835.864	

ERGAZ A.Ş KONSOLİDE MALİ TABLO

Finansal Durum Tablosu (Bilanço)	Dipnot Ref.	Bağımsız	Bağımsız	Bağımsız
		Denetimden	Denetimden	Denetimden
		Geçmiş	Geçmiş	Geçmiş
Raporlama Birimi		TL	TL	TL
Raporlama Dönemi		31.12.2013	31.12.2012	31.12.2011
V A R L I K L A R				
DÖNEN VARLIKLAR				
Nakit ve Nakit Benzerleri	6	10.504.266	3.127.310	5.218.654
Finansal Yatırımlar	7	0		
Ticari Alacaklar		9.881.915	14.856.387	14.825.502
- İlişkili Taraplardan Ticari Alacaklar	10	9.881.915	14.856.387	14.825.502
- İlişkili Olmayan Taraplardan Ticari Alacaklar	10,37			
Finans Sektörü Faaliyetlerinden Alacaklar		0	0	
- Finans Sektörü Faaliyetleri İlişkili Taraplardan Alacaklar		0		
Alacaklar		0		
Diğer Alacaklar		422.767	508.741	744.191
- İlişkili Taraplardan Diğer Alacaklar	11		0	0
- İlişkili Olmayan Taraplardan Diğer Alacaklar	11	422.767	508.741	744.191
Türev Araçlar				
Stoklar	13	8.441.816	12.562.549	10.751.936
Canlı Varlıklar				
Peşin Ödenmiş Giderler	14	124.848	106.697	79.401
Cari Dönem Vergisiyle İlgili Varlıklar	12	167.965		0
Diğer Dönen Varlıklar	26	960.785	562.684	689.920
ARA TOPLAM		30.504.362	31.724.368	32.309.603
Satış Amaçlı Sınıflandırılan Duran Varlıklar	34	0	0	0
DÖNEN VARLIKLAR TOPLAMI		30.504.362	31.724.368	32.309.603
DURAN VARLIKLAR				
Finansal Yatırımlar	7	3.257.962	5.524.147	5.391.544
Ticari Alacaklar		0		
- İlişkili Taraplardan Ticari Alacaklar	10	0		
- İlişkili Olmayan Taraplardan Ticari Alacaklar	10	0	0	
Finans Sektörü Faaliyetlerinden Alacaklar		0		
- Finans Sektörü Faaliyetleri İlişkili Taraplardan Alacaklar		0		
Alacaklar		0		
Diğer Alacaklar		26.558	26.469	0
- İlişkili Taraplardan Diğer Alacaklar	11	26.558	26.469	0
- İlişkili Olmayan Taraplardan Diğer Alacaklar	11	0		
Türev Araçlar				
Özkaynak Yöntemiyle Değerlenen Yatırımlar	16	0		
Canlı Varlıklar		0		
Yatırım Amaçlı Gayrimenkuller	17	0		
Maddi Duran Varlıklar	18	22.920.298	20.978.084	21.210.129
Maddi Olmayan Duran Varlıklar	19, 20	752.401	500.408	181.540
- Şerefiye	20	0	0	0
- Diğer Maddi Olmayan Duran Varlıklar	19	752.401	500.408	181.540
Peşin Ödenmiş Giderler	14	111.732	117.973	111.732
Ertelenmiş Vergi Varlığı	35	865.166	734.836	889.990
Diğer Duran Varlıklar	26	0	0	12.733
TOPLAM DURAN VARLIKLAR		27.934.117	27.881.917	27.797.667
TOPLAM VARLIKLAR		58.438.479	59.606.285	60.107.270

K A Y N A K L A R

KISA VADELİ YÜKÜMLÜLÜKLER

Kısa Vadeli Borçlanmalar	8	1.545.838	1.746.509	0
Uzun Vadeli Borçlanmaların Kısa Vadeli Kısımları	8	0	0	0
Diğer Finansal Yükümlülükler		0	0	
Ticari Borçlar		5.080.064	6.051.736	7.426.668
- İlişkili Taraplara Ticari Borçlar	10		0	0
- İlişkili Olmayan Taraplara Ticari Borçlar	10	5.080.064	6.051.736	7.426.668
Finans Sektörü Faaliyetlerinden Borçlar		0	0	
- Finans Sektörü Faaliyetleri İlişkili Taraplara Borçlar		0	0	
- Finans Sektörü Faaliy. İlişkili Olmayan Taraplara Borçlar		0	0	
Çalışanlara Sağlanan Faydalar Kapsamında Borçlar	24	343.180	516.064	3.020.098
Diğer Borçlar		3.031.990	3.993.726	3.567.668
- İlişkili Taraplara Diğer Borçlar	11,37	1.218.001	2.507.448	1.066.983
- İlişkili Olmayan Taraplara Diğer Borçlar	11	1.813.989	1.486.278	2.500.685
Türev Araçlar		0		
Devlet Teşvik ve Yardımları		0		
Ertelenmiş Gelirler	9	0		
Dönem Karı Vergi Yükümlülüğü	35	0	27.818	
Kısa Vadeli Karşılıklar		0		0
- Çalışanlara Sağlanan Faydalara İlişkin Kısa Vadeli Karşılıklar	15,24			
- Diğer Kısa Vadeli Karşılıklar	15,24		0	
Diğer Kısa Vadeli Yükümlülükler	26	62.043	13.221	13.339
ARA TOPLAM		10.063.115	12.349.074	14.027.772

Yükümlülükler		0	0	0
TOPLAM KISA VADELİ YÜKÜMLÜLÜKLER		10.063.115	12.349.074	14.027.772

UZUN VADELİ YÜKÜMLÜLÜKLER

Uzun Vadeli Borçlanmalar	8	271.805		
Diğer Borçlar		5.334.510	4.780.616	4.176.792
- İlişkili Taraplara Diğer Borçlar	11,37			
- İlişkili Olmayan Taraplara Diğer Borçlar	11	5.334.510	4.780.616	4.176.792
Türev Araçlar		0	0	
Devlet Teşvik ve Yardımları		0	0	
Ertelenmiş Gelirler	9	0	0	
Uzun Vadeli Karşılıklar		2.220.316	1.467.570	1.569.542
- Çalışanlara Sağlanan Faydalara İlişkin Uzun Vadeli Karşılıklar	15,24	863.708	837.623	1.171.542
- Diğer Uzun Vadeli Karşılıklar	15,24	1.356.608	629.947	398.000
Cari Dönem Vergisiyle İlgili Borçlar	21	0	0	
Ertelenmiş Vergi Yükümlülüğü	35	0	0	
Diğer Uzun Vadeli Yükümlülükler	26	0	0	12.828
TOPLAM UZUN VADELİ YÜKÜMLÜLÜKLER		7.826.630	6.248.186	5.759.162

Ö Z K A Y N A K L A R

ANA ORTAKLIĞA AİT ÖZKAYNAKLAR

Ödenmiş Sermaye	27	4.760.000	4.760.000	4.760.000
Sermaye Düzeltme Farkları	27	918.091	918.091	918.091
Kar veya Zararda Yeniden Sınıflandırılmayacak Birikmiş Diğer Kapsamlı Gelirler veya Giderler		-74.406	-179.363	
- Yeniden Değerleme ve Ölçüm Kazanç/Kayıpları		0		
Aktüeryal Kayıp/Kazanç	27	-74.406	-179.363	
Kardan Ayrılan Kısıtlanmış Yedekler		24.468.787	22.261.667	22.941.491
Geçmiş Yıllar Karları/Zararları	27	7.078.532	8.453.755	9.501.286
Yeniden Değerleme Fonu		2.751.224	2.751.224	2.751.224
Net Dönem Karı/Zararı		618.435	2.015.227	-583.993
KONTROL GÜCÜ OLMAYAN PAYLAR		28.071	28.425	32.238
TOPLAM KAYNAKLAR		58.438.479	59.606.285	60.107.270

KONSOLİDE FİNANSAL TABLOLAR HAKKINDA BAĞIMSIZ DENETÇİ RAPORU

Ergaz Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi
Yönetim Kurulu' na:

Ergaz Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi ("Ergaz" veya "Şirket") ve bağlı ortaklıkların (hep birlikte "Grup" olarak anılacaktır) 31 Aralık 2013 tarihi itibarıyla hazırlanan ve ekte yer alan konsolide finansal durum tablosunu, aynı tarihte sona eren yıla ait konsolide kar veya zarar tablosunu, konsolide diğer kapsamlı gelir tablosunu, konsolide özkaynaklar değişim tablosunu, konsolide nakit akış tablosunu ve önemli muhasebe politikalarının özeti ve diğer açıklayıcı dipnotlarını denetlemiş bulunuyoruz.

Finansal Tablolara İlgili Olarak Grup Yönetiminin Sorumluluğu

Grup yönetimi bu konsolide finansal tabloların Kamu Gözetimi Muhasebe ve Denetim Standartları Kurumu ("KGK") tarafından yayımlanan Türkiye Muhasebe Standartları ("TMS") uygun olarak hazırlanmasında ve gerçeğe uygun olarak sunumundan ve bunun için konsolide finansal tabloların usulsüzlük veya hatadan kaynaklanan önemli yanlışlıklar içermeyecek biçimde hazırlanmasını sağlamak amacıyla yönetim tarafından gerekli görülen iç kontrollerden sorumludur.

Bağımsız Denetim Kuruluşunun Sorumluluğu

Sorumluluğumuz yaptığımız bağımsız denetime dayanarak bu konsolide finansal tablolar hakkında görüş vermektir. Bağımsız denetimimiz, Sermaye Piyasası Kurulu'nca yayımlanan Bağımsız Denetim Standartlarına uygun olarak gerçekleştirilmiştir. Bu standartlar, etik ilkelere uyulmasını ve bağımsız denetimin, konsolide finansal tabloların gerçeği doğru ve dürüst bir biçimde yansıtmadığı konusunda makul bir güvenceyi sağlamak üzere planlanarak yürütülmesini gerektirmektedir.

Bağımsız denetimimiz, konsolide finansal tablolardaki tutarlar ve dipnotlar ile ilgili bağımsız denetim kanıtı toplamak amacıyla, bağımsız denetim tekniklerinin kullanılmasını içermektedir. Bağımsız denetim tekniklerinin seçimi, konsolide finansal tabloların hata ve/veya hileden ve usulsüzlükten kaynaklanıp kaynaklanmadığı hususu da dahil olmak üzere önemli yanlışlık içerip içermediğine dair risk değerlendirmesini de kapsayacak şekilde, mesleki kanaatimize göre yapılmıştır. Bu risk değerlendirmesinde, işletmenin iç kontrol sistemi göz önünde bulundurulmuştur. Ancak, amacımız iç kontrol sisteminin etkinliği hakkında görüş vermek değil, bağımsız denetim tekniklerini koşullara uygun olarak tasarlamak amacıyla, Grup yönetimi tarafından hazırlanan konsolide finansal tablolar ile iç kontrol sistemi arasındaki ilişkiyi ortaya koymaktır. Bağımsız denetimimiz, ayrıca Grup yönetimi tarafından benimsenen muhasebe politikaları ile yapılan önemli muhasebe tahminlerinin ve finansal tabloların bir bütün olarak sunumunun uygunluğunun değerlendirilmesini içermektedir. Bağımsız denetim sırasında temin ettiğimiz bağımsız denetim kanıtlarının, görüşümüzün oluşturulmasına yeterli ve uygun bir dayanak oluşturduğuna inanıyoruz.



Görüş

Görüşümüze göre, ilişikteki konsolide finansal tablolar, Ergaz Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi'nin ve bağlı ortaklıklarının 31 Aralık 2013 tarihi itibariyle finansal durumunu, aynı tarihte sona eren yıla ait finansal performansını ve nakit akışlarını, TMS (bkz. Not 2) çerçevesinde doğru dürüst bir biçimde yansıtmaktadır.

Diğer İlgili Mevzuattan Kaynaklanan Bağımsız Denetçi Yükümlülükleri Hakkında Raporlar

6102 sayılı Türk Ticaret Kanunu' nun ("TTK") 402. Maddesi uyarınca; Yönetim Kurulu tarafımıza denetim kapsamında istenen açıklamaları yapmış ve istenen belgeleri vermiştir, ayrıca Grup'un 1 Ocak- 31 Aralık 2013 hesap döneminde defter tutma düzeninin, kanun ile şirket esas sözleşmesinin finansal raporlamaya ilişkin hükümlerine uygun olmadığına dair önemli bir hususa rastlanmamıştır.

İstanbul, 20/03/2014

Hasan Ali ARSLANALP
YMM, Sorumlu Ortak Baş Denetçi

Köker Yeminli Mali Müşavirlik
Ve Bağımsız Denetim A.Ş.

(A Member Of AGN International)

